

九月十六日
常年期第二十四主日



上主！求你將平安賜給期待你的人民，好使你的先知被人認為忠實。上主！求你俯聽你僕人和以色列的祈禱。（參閱德 36:18）

讀經一（我將我的背，轉給打擊我的人。）

恭讀依撒意亞先知書 50:5-9

我主上主開啟了我的耳朵，我並沒有違抗，也沒有退避。我將我的背，轉給打擊我的人；把我的腮，轉給扯我鬍鬚的人；對於侮辱和唾污，我沒有遮掩我的面。

因為，我主上主協助我，因此，我不怕蒙羞；所以，我板著臉，像一塊燧石，因為我知道：我決不會受辱。那為我伸冤者，已來到了。誰要和我爭辯，讓我們一齊站起來吧！誰是我的對頭，叫他到我這裡來吧！請看！有我主上主扶助我，誰還能定我的罪呢？——上主的話。

答唱詠 詠 116:1-2, 3-4, 5-6, 8-9

【答】：我要在活人的地域，在上主面前行走。（詠 116:9）

或「亞肋路亞」

領：我傾心愛慕上主，因他俯聽了我的祈禱；在我呼籲他的那日，他側耳垂聽了我。【答】

領：死亡的圈套，纏住了我；陰府的羅網，縛住了我；艱苦和煩惱，困住了我。我呼求了上主的聖名：「上主，求你拯救我的性命。」【答】

領：上主富於憐憫和正義；我們的天主仁愛無比。上主保護誠樸的人；我軟弱時，他必救助。【答】

領：因為他救拔了我的靈魂，脫免死亡，使我不再流淚，又使我不致跌傷；我要在活人的地域，在上主面前行走。【答】

讀經二（沒有行為的信德，是死的。）

恭讀聖雅各伯書 2:14-18

我的弟兄姊妹們：

如果有人說自己有信德，卻沒有行為，有什麼益處呢？難道這信德能救他嗎？假設有弟兄或姊妹，赤身露體，且缺少日用糧，即使你們當中，有人對他們說：「你們平安去吧！穿得暖暖的，吃得飽飽的！」卻不給他們身體所必需的，有什麼益處呢？

信德也是這樣：若沒有行為，本身便是死的。

也許有人說：你有信德，我卻有行為；把你沒有行為的信德，指給我看，我便會藉我的行為，叫你看見我的信德。——上主的話。

福音前歡呼

領：亞肋路亞。

眾：亞肋路亞。

領：我只以我們的主耶穌基督的十字架，來誇耀，因為藉著基督，世界於我，已被釘在十字架上了；我於世界，也被釘在十字架上了。（迦 6:14）

眾：亞肋路亞。

福音（你是默西亞……人子必須受許多苦。）

恭讀聖馬爾谷福音 8:27-35

那時候，耶穌和他的門徒起身，前往斐理伯的凱撒勒雅附近的村莊。在路上，耶穌問自己的門徒說：「人們說我是誰？」

他們回答說：「是洗者若翰；也有些人說，是厄里亞；還有些人說，是先知中的一位。」

耶穌又問他們說：「你們說我是誰呢？」

伯多祿回答說：「你是默西亞。」耶穌就嚴禁他們，不要向任何人談及他。

耶穌於是開始教訓門徒：人子必須受許多苦，被長老、司祭長和經師棄絕，且要被殺害；但三天以後，必要復活。

耶穌坦白地說了這番話。伯多祿便拉耶穌到一邊，開始諫責他。耶穌卻轉過身來，注視著自己的門徒，責斥伯多祿說：「撒旦，退到我後面去！因為你所體會的，不是天主的事，而是人的事。」

耶穌於是召集群眾和門徒，對他們說：「誰若願意跟隨我，該棄絕自己，背起自己的十字架，跟隨我，因為，誰若願意救自己的性命，必會喪失性命；但誰若為我和福音的原故，喪失自己的性命，必會救得性命。」——上主的話。

默想反省

“主，求祢賜給我們能在日常生活中作默想的恩寵。因我們的主基督。亞孟。”

救世之母，為我等祈。



《請為眾司鐸祈禱》

全能的天主聖父，求祢因聖子耶穌基督的功勞，和祂大司祭的愛心，垂顧祢召選的司鐸。仁慈的主！請不要忘記，他們亦是軟弱的受造物。求祢激發在

主教覆手時所給予他們的聖寵，使他們能緊緊地追隨祢，不要被仇敵所戰勝，永遠不做任何不相稱神聖使命的事。主耶穌，我為忠信和熱心的司鐸祈禱，也為不忠信和不熱心的司鐸祈禱；為在本地或在外地工作的司鐸祈禱；為在受誘惑、孤獨、頹喪的司鐸祈禱；並為年輕的、病弱的、臨終的和在煉獄中的司鐸祈禱。更為我所愛、給我付洗、赦免我罪、為我主持彌撒、將聖體聖血分給我的司鐸祈禱；也為開導、訓誨、幫助、鼓勵我的司鐸祈禱。〔靜默片刻〕：〔可加上你所祈求的司鐸名字〕

主耶穌，求祢將他們緊密地放置於祢的聖心內，賜予他們無限量的祝福，從現在直到永遠無窮世之世。亞孟。

敬愛的主耶穌，因著祢的無限慈悲，請緩和所有留在煉獄裏祢的司鐸的痛苦。對那些不忠於他們聖召的司鐸，對那些不相信你真實臨在於聖體中的司鐸，對那些沒有鼓勵信眾敬禮聖體和經常辦告解的司鐸，請祢也減輕他們的刑罰。那些為自己多於為祢服務的，熱衷權勢和支配慾的，相反真理的司鐸，主耶穌，請以祢的神聖愛情，降低包圍著他們的烈火吧。請讓所有在煉獄裏的司鐸都能早點走近天堂的大門。亞孟。望主賜伊等永安，及永光照之，息止安所。凡諸信者靈魂，賴天主仁慈，息止安所。亞孟。玄義玫瑰，為我等祈。〔誦唸三次〕



《請為罪人及眾煉靈祈禱》

永生的天主聖父，我呈獻給祢至聖聖子耶穌基督的寶血，並結合今天全世界所奉獻的彌撒聖祭，為了煉獄內全部的煉靈，為世上所有的罪人，也為普世教會內的罪人，那些在我家族內，以及在我家中的罪人。亞孟。

望主賜伊等永安，及永光照之，息止安所。

凡諸信者靈魂，賴天主仁慈，息止安所。亞孟。

罪人之托，為我等祈；煉靈之母，為我等祈。〔誦唸三次〕



《請為充滿危機災難的世界祈禱》

天父，在這個充滿危機災難的世界，請讓所有靈魂在祢的聖意中尋找到自己的平安。請恩賜每一個靈魂恩寵，以理解祢在這刻的旨意都是出於祢的聖愛。慈愛的天父，請光照每個人的良心，使能辨認出所走的途徑是否活於祢的聖意。請恩准恩寵和時間以完成這個世代的轉化。亞孟。

“憂苦之慰，為我等祈！”

On 28.9.10 *Our Lady* gave the following prayer to the *Holy Love Ministry*. She wanted us to pray it before saying the Creed when praying the *Holy Rosary*.

"Heavenly Father, during this time of world crisis, let all souls find their peace and security in Your Divine Will. Give each soul the grace to understand that Your Will is Holy Love in the present moment." "Benevolent Father, illuminate each conscience to see the ways that he is not living in Your Will. Grant the world the grace to change and the time in which to do it. Amen."



Our Lady wants us to say that prayer **every day**

"Dear Jesus, through the virtues of Holy Humility and Holy Love, help me never to judge others. Remind me that I must not presume to know the motives for others' actions."

"Take from my heart any sign of a critical nature and through Holy Love, fill me with a loving and forgiving attitude. Never let me be the one who must be pleased; but as the servant of all, the one who seeks to please everyone. Amen."

(15 August 2008 *Missionary Servants of Holy Love*)

「親愛的主耶穌，因著祢的謙卑和聖潔的愛，扶掖我永不判斷別人。提醒我絕不認定自己確知他人行為的動機。「請移去我心中任何天生批判人的跡象，並因著祢聖潔的愛，給我注滿愛和寬恕的心態。永不讓我成為受讚的對象，使我做一個為所有人尋找喜樂的僕役。亞孟」



“親愛的主耶穌，在這時刻，因著愛祢，我接受任何形式的十字架。我渴望以這個愛的犧牲治癒祢所受傷的聖心。天上的母親，我把目前的處境全交託給妳的慈母聖心。請把它融合在妳聖心的恩寵中，使它跟天主的神聖旨意合而為一。” 亞孟。

“ Dear Jesus, in this present moment, for love of You, I accept the cross no matter what form it takes. I desire to heal Your wounded Heart through this Victimhood of Love. Heavenly Mother, I entrust to Your Maternal Heart this situation. Melt it into the grace of Your Heart, making it one with the Divine Will of God. Amen. ”